

Numéro 8 du périodique  
du voyage thématique à Beijing

# Visiter Beijing en hiver



Le Bureau culturel et touristique municipal de Beijing

Beijing Municipal Culture and Tourism Bureau

© 2019 Visit Beijing All Rights Reserved

## Visiter Beijing en hiver de la bonne manière

Pour découvrir Beijing en hiver, la meilleure manière est de commencer par savourer un petit-déjeuner chaud avec du lait de soja, des anneaux frits et une galette sucrée également frite. Ensuite, allez visiter la Cité interdite avec un appareil photo pour capturer les plus belles images de ce palais ensoleillé après la neige. A midi, dégustez du mouton bouilli à la marmite mongole au célèbre restaurant Donglaishun. Dans l'après-midi, vous pourrez vous promener dans le parc forestier olympique pour ressentir à l'avance l'atmosphère des Jeux olympiques d'hiver. Au soir, baignez-vous paresseusement dans des eaux thermales pour vous réchauffer, relâcher votre corps et calmer votre esprit. Lors du Nouvel An, vous pourrez également assister à une foire du temple très animée pour découvrir la culture folklorique authentique du vieux Beijing. Voilà la bonne façon de visiter Beijing en hiver !

## Points d'attractivité

- **Assister à la cérémonie de célébration du Nouvel An**

Le décompte avant le Nouvel An à Beijing

- **Visiter des foires folkloriques**

La foire du temple de la Terre, la foire du temple de Changdian, la foire du temple Hongluo, la foire du tourisme culturel et sportif de Beijing-Tianjin-Hebei à l'accueil des Jeux olympiques d'hiver

- **Pratiquer les sports d'hiver**

Le Parc sportif du monde de glace de Wukesong, la station de ski du Parc forestier olympique

- **Goûter la gastronomie pékinoise en hiver**

Le mouton bouilli à la marmite mongole, le rôti sur Zhizi du vieux Beijing, les snacks traditionnels

- **Faire l'expérience des programmes de divertissement**

Le Festival des lanternes de glace aux Gorges Longqing, les feux d'artifice à la Grande Muraille au district de Yanqing, la baignade dans les sources chaudes

- **Itinéraires touristiques en hiver**



## Assister à la cérémonie de célébration du Nouvel An

Le Nouvel An arrive toujours tranquillement, d'un pas léger, sans que l'on ne s'en aperçoive. Depuis 2011, Beijing a consécutivement organisé 7 éditions du décompte du Nouvel An dans des sites touristiques célèbres tels que le Temple du Ciel, le Palais d'été, la Grande Muraille de Badaling, la Place de célébrations du Parc olympique, le Temple des Ancêtres impériaux, le Parc olympique et la Porte Yongding. Ce décompte est déjà devenu un événement de marque qui attire l'attention du monde entier pour fêter la nouvelle année, mais il représente aussi une vitrine de la capitale chinoise pour présenter sa culture du tourisme urbain au monde entier. Dans le cadre de la riche culture d'hiver de Beijing, avec des spectacles magnifiques et en compagnie de nos parents et de nos amis, accueillons ensemble le Nouvel An au rythme des retentissements de la cloche !



## Le décompte du Nouvel An 2012

Le 31 décembre 2011, Beijing a célébré pour la première fois le Nouvel An sous forme de décompte comme de nombreuses villes internationales telles que New York, Londres et Paris. Avec toute l'attention portée sur le Temple du Ciel, cet autel rond tant ancien que solennel, embelli avec de magnifiques éclairages, était baigné dans l'atmosphère festive du Nouvel An. Les projecteurs colorés et les écrans à LED ont apporté une touche romantique à la Salle de prières pour les bonnes récoltes, d'habitude si solennelle. Après le compte à rebours, la cloche du Nouvel An 2012 a sonné dans une atmosphère joyeuse !



## Le décompte du Nouvel An 2016

Ayant pour thème « Rêves d'or et Beijing rempli de bonheur », le décompte du Nouvel An 2016 s'est tenu dans le Temple des Ancêtres impériaux à Beijing. Les paysages magnifiques le long de l'axe central de l'ancienne capitale de Beijing ont été présentés sur un grand écran du sud au nord, permettant au public de découvrir les transformations énormes subies par la capitale tout en voyageant dans le passé. Les feux d'artifice et les pétards traditionnels ont été remplacés par des techniques acoustiques et optoélectroniques de haute technologie et respectueuses de l'environnement. Les lumières brillantes et les musiques dynamiques ont rendu ce temple sacré et solennel magnifique et multicolore, offrant à la vue une scène joyeuse et festive.

## Le décompte du Nouvel An 2014

« 3, 2, 1 ! Bonne année ! » Avec les acclamations du public, les lumières ont étincelé sur l'ancienne Grande Muraille de Badaling, et la cloche du Nouvel An de 2014 a sonné. Des faisceaux lumineux éblouissants, projetés des tours de guet de la Grande Muraille de Badaling, ont illuminé le ciel nocturne tandis que la Grande Muraille ressemblait à un dragon géant scintillant s'étendant dans les montagnes. La cérémonie de décompte du Nouvel An 2014, intitulée « Lancer les rêves et bénir le monde », s'est tenue le 31 décembre 2013 à la Grande Muraille de Badaling, monument classé sur la liste du patrimoine culturel mondial.



## Le décompte du Nouvel An 2018

Le 31 décembre 2017, le compte à rebours du Nouvel An 2018 et la cérémonie d'ouverture du Festival du tourisme culturel de glace et de neige de Beijing ont eu lieu à la Porte Yongding, à Beijing. La tour de la Porte Yongding s'est transformée en un écran géant pour présenter les sites emblématiques et les caractéristiques culturelles de la capitale. Ont été également mis en scène des vues historiques de l'axe central de la capitale, des paysages magnifiques le long de l'axe central et des chiffres de plus en plus proches de l'année 2018. Lorsque tous les spectateurs enthousiastes comptaient ensemble à rebours, la cloche du Nouvel An 2018 a retenti sur le vieil axe central.





## Visiter des foires folkloriques

Aller à la foire pendant la fête du Printemps est une coutume transmise par les Pékinois pendant de nombreuses années, mais également un événement emblématique de cette fête traditionnelle chinoise. Les ruelles qui sillonnent le vieux Beijing sont toutes ornées de diverses décorations de couleur rouge, telles que des portes et murs peints en rouge, des lanternes rouges, des papiers rouges découpés pour décorer les fenêtres, des couplets calligraphiques écrits sur du papier rouge, des caractères chinois « Fu » écrits sur fond rouge ou encore des pétards eux aussi teintés de rouge... Dans cet océan rouge rempli de joie, via l'expérience des us et coutumes conservés depuis plusieurs siècles à Beijing, les visiteurs ont la chance de découvrir le patrimoine culturel immatériel riche et splendide, diverses activités folkloriques et un large éventail de produits culturels présentés dans les foires.



**La foire du temple de la Terre**

Visiter la foire du temple de la Terre pendant la fête du Printemps est une coutume préservée par les Pékinois depuis de très nombreuses années. Renommé tant en Chine qu'à l'étranger pour ses mœurs folkloriques typiques et ses caractéristiques traditionnelles, cet événement est connu comme le « Jour de Qingming au bord de la rivière » de l'époque moderne et le carnaval de Chine. Chaque année y sont vendues de nombreuses marchandises spécialement conçues pour la fête du Printemps. Y sont également présentés de nombreux spectacles représentatifs du vieux Beijing comme du diabolo, de la prestidigitation et du beatbox (boîte à rythmes humaine), ainsi qu'une cérémonie de sacrifices au dieu de la Terre de façon mandchoue. Cette dernière est un spectacle traditionnel unique à la foire du temple de la Terre, reproduisant la scène où les empereurs de la dynastie Qing offrent des sacrifices au dieu de la Terre pour lui demander de bénir le pays et le peuple de prospérité et de paix.

Adresse : Parc du temple de la Terre  
Tél : +86-10-64214657  
Site Internet : <http://www.dtpark.com/>



**La foire du temple dans le parc Longtanhu**

La foire du temple dans le parc Longtanhu (lac de l'Antre du dragon) se distingue notamment par son activité intitulée « Caijiezouhui (défilé dansant dans la rue) ». Les visiteurs défilent le long de la rue Xizhaosi sud, ensuite entrent dans le parc par la porte nord et se promènent en dansant autour du lac. Cette activité est beaucoup plus animée et plus divertissante que la « danse de place ». A part ça, d'autres programmes tenus au bord du lac, tels qu'un spectacle folklorique, une foire artistique folklorique, un défilé de chars décorés, un marché du livre ainsi qu'une rue des casse-croûte, sont tous minutieusement conçus. En outre, les visiteurs peuvent aussi jouer aux échecs chinois avec quelques grands maîtres populaires. Quel amusement !

Adresse : Parc Longtanhu  
Tél : +86-10-67144336



**La foire du temple de Changdian**

Faisant partie des huit grandes foires de temples de l'histoire de Beijing, la foire du temple de Changdian est la plus connue pour sa grande envergure et son fort charme folklorique. Dans le cœur des vieux Pékinois, cet événement représente avant tout un festin visuel. Une variété d'activités ont lieu dans ce cadre magnifique, avec entre autres une foire artistique traditionnelle du vieux Beijing, une exposition photographique sur les mœurs et les coutumes du vieux Beijing, une exposition de drapeaux commerciaux traditionnels (*huangzi* en chinois), une représentation des acrobaties de l'ancien « pont du Ciel » et de l'opéra de Beijing, ainsi qu'une foire de livres bon marché, permettant aux visiteurs de découvrir l'essence des techniques artistiques traditionnelles de style pékinois dans une forte atmosphère folklorique.

Adresse : Parc Taoranting  
Tél : +86-10-63511596  
Site Internet : <http://www.trtpark.com/>



**La foire du temple dans le parc Lianhuachi**

Combinant le commerce, le tourisme, les croyances, le divertissement ainsi que la culture et les arts populaires, la foire du temple dans le parc Lianhuachi (étang des fleurs de lotus) est un événement folklorique traditionnel de l'ethnie Han. L'une de ses caractéristiques soigneusement conservées au fil des siècles réside dans « la zone d'exposition-vente des produits d'artisanat folklorique des Han ». Là sont rassemblés divers articles d'artisanat populaire des Han, dont des masques de l'opéra de Beijing, des figurines d'argile de Beijing, des produits vernissés et des estampes. Une série d'activités culturelles folkloriques y sont aussi organisées, comme des spectacles d'acrobatie populaires, une exposition de diverses collections et une foire artistique folklorique. Cette foire du temple permet aux visiteurs de revivre la vie populaire du vieux Beijing à travers la dégustation de divers snacks, une promenade dans le marché, l'admiration de spectacles originaux et le concours de la foire artistique.

Adresse : Parc Lianhuachi  
Tél : +86-10-63982357



### La foire du temple Hongluo

Intégrant parfaitement la culture folklorique, la fête traditionnelle, la culture monastique, les loisirs et les soins de santé, le temple millénaire de Hongluo a lancé l'activité intitulée « Les cinq Fu (bonheurs) pour célébrer la fête du Printemps ». Dans le cadre de cette foire, les visiteurs peuvent participer à des activités telles que « Encenser et vénérer le bouddha pour lui demander le bonheur et la fortune », « Sonner la cloche pour dire adieu à l'année passée et accueillir la nouvelle année », « Prier pour la bénédiction auprès du chaudron tripode », « Accueillir le bonheur pendant la fête du Printemps » et « La bonne chance arrive avec les cinq bonheurs ». Par ailleurs, ils peuvent également participer à une série d'activités pour la prière de bénédiction dans le cadre de la fête du Printemps, telles que la demande d'un « sachet de bonheur » et le jeu de l'œil de la fortune (frapper sur une petite cloche en bronze suspendue au milieu d'une immense ancienne pièce de monnaie percée en son centre).

Adresse : Temple Hongluo, district de Huairou  
Tél : +86-10-60681175



### La foire du temple sur la Place culturelle du canal, au district de Tongzhou

Cette foire est caractérisée par de nombreux stands offrant de la très bonne cuisine le long du canal, avec des spécialités culinaires et d'anciennes marques originaires de Beijing et de Tianjin ainsi que de quatre autres provinces chinoises, à savoir le Hebei, le Shandong, le Jiangsu et le Zhejiang. De plus, la foire permet également la production et l'exposition d'articles du patrimoine culturel immatériel le long du canal. Comme le disait Mao Zedong dans son vers : « On parcourt chaque jour 80 000 lis, même si l'on s'assoit par terre ». En se promenant dans cette foire, il semble que les visiteurs font un voyage vers le sud le long du Grand Canal, tout en découvrant la prospérité de Beijing et de Tianjin, le charme du Hebei et du Shandong, la culture du Huaiyang, ainsi que les beaux paysages de Suzhou et de Hangzhou.

Adresse : Place culturelle du canal, district de Tongzhou, à Beijing.



### La foire du tourisme culturel et sportif de Beijing-Tianjin-Hebei à l'accueil des Jeux olympiques d'hiver

Le Parc international des sculptures de Beijing est non seulement le plus grand parc thématique de sculptures de la capitale, mais également une image vivante et pittoresque incarnant le concept dit « les Jeux olympiques du peuple ». La foire dans ce parc expose principalement les éléments et les œuvres du patrimoine culturel immatériel de la région Beijing-Tianjin-Hebei.

Adresse : 2, rue Shijingshan, district de Shijingshan, à Beijing.



### La foire des lanternes de la fête du Printemps dans l'ancien bourg de Yongning

En tant que perle la plus brillante de la région de Beijing, le bourg de Yongning est surnommé « l'acropole de Beijing au pied de la Grande Muraille et l'ancien village de loisirs pour la détente de l'esprit ». Chaque année, avec ses ressources culturelles et touristiques spéciales, le bourg crée une ambiance de fête du Printemps si forte que les visiteurs peuvent y passer le festival traditionnel chinois au style pékinois de la manière la plus authentique qui soit ! Cette foire comprend une exposition de lanternes de style traditionnel pour le Nouvel An chinois et une autre sur la culture régionale du district de Yanqing, mais aussi des activités interactives comme la fabrication de lanternes et des jeux de devinettes, ainsi qu'une exposition-vente de produits agricoles et une foire de produits de la montagne du district de Yanqing.

Adresse : Ancien bourg de Yongning, district de Yanqing, à Beijing.





## Pratiquer les sports d'hiver

Outre les foires folkloriques caractérisées par la riche culture traditionnelle, les sports d'hiver sont également en plein essor à Beijing, en particulier grâce à l'approche des Jeux olympiques d'hiver 2022. De nombreux complexes sportifs intérieurs et extérieurs ainsi que diverses fêtes de glace et de neige sur différents thèmes vous permettront de profiter de l'excitation et de la joie apportées par les nombreux programmes de sports d'hiver à Beijing, en vous permettant une découverte en avance du charme des JO de 2022.



### Le Parc sportif du monde de glace de Wukesong (parc de glace le plus grand d'Asie)

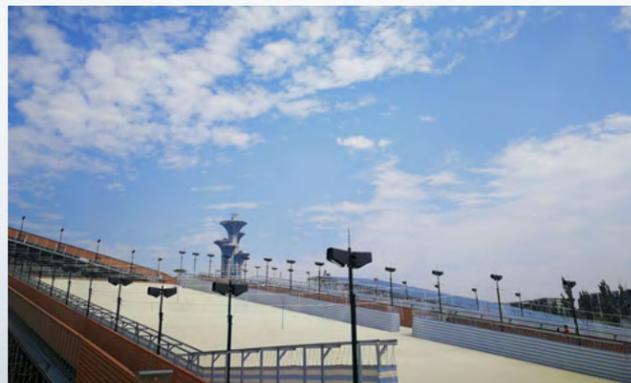
Avec une superficie totale de 15 000 m<sup>2</sup>, le parc de Wukesong dispose de la plus grande patinoire extérieure d'Asie avec 4 zones thématiques, à savoir une authentique patinoire de 1800 m<sup>2</sup> construite selon les normes internationales de hockey sur glace, un terrain d'auto-tamponneuses sur glace de 600 m<sup>2</sup>, une piste amusante de 150 mètres de long et un toboggan de glace de 10 mètres de haut. En plus du patin à glace, sont également organisées d'autres activités comme des spectacles culturels à caractère commercial, des carnivals et des ballets sur glace, une exposition sur la créativité culturelle, des marchandises originales et la culture néerlandaise.

Adresse : Place de culture et de sports à Wukesong,  
district de Haidian, à Beijing  
Tél : +86-10-80440967

### La station de ski du Parc forestier olympique

Couvrant une superficie d'environ 20 000 m<sup>2</sup>, la station est divisée en 5 zones, à savoir celle pour le grand public, celle pour les professionnels, celle pour le ski de fond, une piste de glisse en bouée et une zone générale de services et de loisirs. Possédant des pistes adaptées aux skieurs de tous niveaux, elle est considérée comme la plus grande station de ski d'Asie ouverte tout au long des quatre saisons avec des pistes de toutes sortes et de nombreuses installations professionnelles.

Adresse : Village olympique, au Parc forestier olympique,  
district de Chaoyang, à Beijing  
Tél : +86-10-64529216



### La station de ski Wanke-Shijinglong

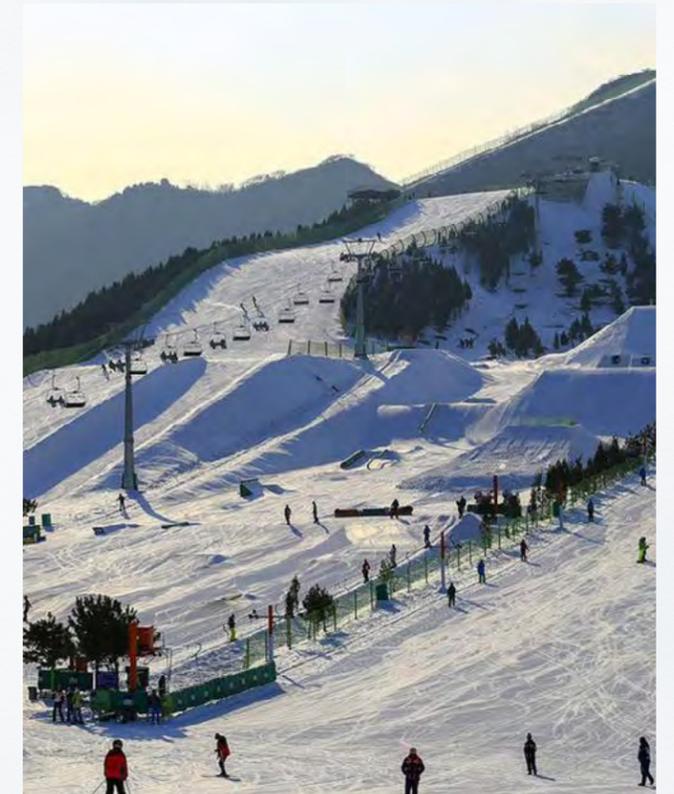
Conçue par des experts japonais et disposant d'installations très avancées ainsi que d'une grande variété d'activités, cette station est sans précédent en termes d'envergure dans toute la Chine du Nord. Le sauna des neiges et la baignade dans les sources thermales, dont on ne peut pas profiter dans d'autres stations chinoises, ont un effet excellent pour les skieurs afin de se remettre de la fatigue après l'exercice. De plus, dans toute la station, la neige est garantie grâce à des machines à neige artificielle, et l'aménagement, la construction des pistes et les installations figurent parmi les meilleurs du monde.

Adresse : Au nord du village de Zhongyangfang,  
au bourg de Zhangshanying, district de Yanqing, à Beijing  
Tél : +86-01-69191614

### La station de ski du mont Nanshan

Cette station est actuellement considérée comme la plus grande station de ski dans les environs de Beijing, caractérisée par sa grande taille, ses installations très avancées et ses nombreux types de pistes. La station possède 10 pistes pour les skieurs de niveaux avancé, intermédiaire et débutant, ainsi que d'autres installations avancées telles que la première piste en forme de U de Chine conforme aux normes internationales pour le surf des neiges, un gros tremplin de saut à ski et des barres parallèles pour le snowboard freeride, la seule piste de ski de bosse de haut niveau de Chine, un circuit de quad de neige pour enfants, ainsi que le premier stade de football sur neige à six en Chine. En termes de matériels pour les jeux et les divertissements, la station a mis à disposition des visiteurs des traîneaux de marque allemande Wiegang (avec une piste de 1318 mètres de long), des bouées sur neige importées du Canada, des luges fabriquées par la Corée du Sud, des deltaplanes de style américain ainsi que des voiles de glisse pour enfants.

Adresse : A 5 km au sud du district de Miyun, à Beijing  
Tél : +86-01-64450990





## Goûter la gastronomie pékinoise en hiver

L'hiver arrive très vite à Beijing.  
Dans cette ville, en plein hiver, on devient aussi gourmand qu'il fait froid.  
On ne peut pas passer cette saison à Beijing sans goûter les nombreux plats merveilleux que la capitale a à offrir.



### Le mouton bouilli à la marmite mongole

Ce repas permet de créer une atmosphère chaleureuse en hiver. Les amis s'assoient ensemble autour d'une table et le mouton bout dans une marmite en pleine effervescence. La viande délicate restera savoureuse et tendre même après avoir bouillie pendant longtemps. Prenez un verre pour l'accompagner, et vous pourrez alors ressentir l'ambiance du vieux Beijing.

**Restaurants recommandés :**  
Restaurant Donglaishun, Restaurant Nanmen Shuanrou,  
Restaurant Jubao Yuan



### Le mouton bouilli à la marmite mongole Le rôti sur Zhizi du vieux Beijing

Il s'agit de griller du bœuf ou du mouton sur un Zhizi (barbecue de style Qing) et de le faire tourner avec de longues baguettes chinoises. La saveur du rôti se répandra ainsi partout rapidement. Petite astuce : prenez un rôti avec une galette de sésame cuite sur place. Quel bonheur pour l'estomac !

**Restaurants recommandés :**  
Restaurant Kao Rou Ji, Restaurant Kao Rou Wan, Restaurant Xi Ju Cheng



### Les snacks traditionnels

La brochette de fruits caramélisés est sans aucun doute le snack traditionnel le plus populaire en hiver à Beijing. Mordez une bouchée de cette brochette de cendille caramélisée, et vous adorerez à coup sûr cette combinaison parfaite entre le sucre et la cendille acide.

Manger de la patate douce grillée remonte à loin dans l'Antiquité. Dans les jours froids en hiver, une patate douce bien chaude permet de réchauffer tant l'estomac que tout le corps. La patate douce grillée, répandant une odeur délicieuse dans toutes les rues, est également une spécialité hivernale de Beijing.

**Snacks recommandés :**  
Brochettes de fruits caramélisés, patate douce grillée,  
marrons sucrés, longs bonbons au sésame



## Faire l'expérience des programmes de divertissement



Après avoir pratiqué les sports d'hiver et dégusté la gastronomie pékinoise, les programmes de divertissement seront aussi indispensables pour passer un séjour merveilleux en hiver à Beijing. Les lanternes de glace colorées, la « fleur de fer » éclatante, les sources thermales douces et luxueuses... Toutes sortes de divertissement rendent la ville de Beijing dynamique même en hiver.



**Festival des lanternes de glace aux Gorges de Longqing**

Le Festival annuel des lanternes de glace aux Gorges de Longqing, qualifié de merveille dans la banlieue de Beijing, est un choix idéal pour un voyage en hiver dans la capitale. Sur ce site enchanteur, une cascade de glace chute d'un barrage de 70 mètres de haut, décorée de fleurs et de chandelles de glace, formant ainsi un paradis de glace et de neige transparent et brillant. Ici, vous pourrez à coup sûr ressentir le choc et la joie apportés par ces paysages de glace et de neige magnifiques.

Adresse : Embouchure de la rivière Gucheng, au nord-ouest du village Gucheng, district de Yanqing  
Tél : +86-01-69191034



**Les feux d'artifice à la Grande Muraille, au district de Yanqing**

Figurant sur la liste du patrimoine immatériel national, le spectacle de « la fleur de fer », tenu au pied de la Grande Muraille, a été qualifié de meilleur spectacle de feux d'artifice populaires. Un acteur, torse nu sur un vaste terrain, prend dans la main un bâton en fer rougeoyant, presque en fusion, et le frappe vigoureusement avec un autre bâton dans l'autre main. Le fer en fusion se disperse vers le ciel tel une fleur de feu, d'où le nom donnée à cette représentation de « fleur de fer », le tout accompagné d'une grande illumination de feux d'artifice étincelants. Cette scène éblouissante est un vrai festin visuel.

Adresse : Zone artistique de la fleur de fer à la Grande Muraille, district de Yanqing  
Tél : +86-01-69181568



**Hôtel Château Laffitte de Beijing**

Situé dans un parc thématique de 200 hectares, l'Hôtel Château Laffitte de Beijing est une villégiature d'ensemble comprenant une source thermale, un site de production de vin, des salles de conférence et de banquet ainsi qu'un terrain de golf. Plus de 90% de la superficie du complexe est couverte par la végétation et des étendues d'eau. Figurant parmi les 50 meilleurs châteaux du monde, cet hôtel ressemble à un paradis éloigné de la ville et vous laissera émerveillés grâce à son paysage pittoresque.

Adresse : Hôtel Château Laffitte de Beijing, bourg de Beiqijia, district de Changping



**Hôtel de sources thermales Longxi**

Cet hôtel cinq étoiles a été conçu sur le thème de la mode, de la santé et de l'élégance. Construit dans une zone de villas luxueuses, il embrasse une étendue d'eau rappelant la côte ensoleillée de Californie, accompagné entre autres d'un terrain de golf de plusieurs centaines d'hectares. Une vraie merveille naturelle ! Le « monde d'eau » qu'il propose comprend 41 bassins d'eau thermale avec différents effets, dont un pour éclaircir la peau et soigner le teint et un autre pour détoxifier la peau. Vous pourrez profiter de tous ces bassins selon vos préférences.

Adresse : Bourg de Panggezhuang, district de Daxing





Voyage à Beijing en 3 jours et 2 nuits –  
Célébrations du Nouvel An chinois à Beijing

Voyage à Beijing en 3 jours et 2 nuits –  
Célébrations du Nouvel An chinois à Beijing

**Jour 1**

- Place Tian'anmen
- Cité interdite
- Résidence du prince Gong
- Site historique et culturel de Shichahai

**Jour 2**

- Grande Muraille de Badaling
- Carnaval d'hiver
- Foire du temple du Nouvel An chinois
- Parc olympique
- Nid d'oiseau et Cube d'eau

**Jour 3**

- Musée de la culture antique
- Temple du Ciel
- Palais d'été
- Université Tsinghua ou Université de Beijing (à l'extérieur)

**Jour 1**

- Place Tian'anmen
- Cité interdite
- Résidence du prince Gong
- Lacs Shichahai

- Dessin de Tu'er Ye (Dieu lapin)
- Avenue Wangfujing

**Jour 2**

- Grande Muraille de Badaling
- Palais d'été
- Université Tsinghua (à l'extérieur)
- Nid d'oiseau et Cube d'eau



Quelles choses vous auront le plus marqué à Beijing en hiver ? La Cité interdite paisible couverte par la neige blanche ? Les sports d'hivers passionnés ? L'enthousiasme au moment du décompte du Nouvel An ? Ou bien regarder le ciel en se baignant dans les eaux thermales ? Cet hiver à Beijing, nous vous invitons sincèrement à découvrir cette ville de manière différente pour vivre de magnifiques moments en cette saison hivernale !



## Pour nous contacter

Si vous demandez plus d'informations sur le voyage à Beijing ou bien proposez des produits et des services de voyage, contactez-nous.

Courrier électronique de la Commission municipale du développement touristique de Beijing:  
[visitbeijing@whlyj.beijing.gov.cn](mailto:visitbeijing@whlyj.beijing.gov.cn)



### Compte Weibo

La Commission municipale  
du développement  
touristique de Beijing



### Compte WeChat

La Commission municipale du  
développement touristique de Beijing  
Le tourisme à Beijing



### Site officiel

<http://www.visitbeijing.com.cn/>

